

**CTY CP XUẤT NHẬP KHẨU  
Y TẾ DOMESCO  
DOMESCO MEDICAL IMPORT-  
EXPORT JSC**

Số/No.: **AM.... /CV - DMC**

**CÔNG BỐ THÔNG TIN  
TRÊN CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ  
CỦA ỦY BAN CHỨNG KHOÁN NHÀ  
NƯỚC VÀ SGDCK TP.HCM**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc  
THE SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM  
Independence - Freedom - Happiness**

*TP Cao Lãnh, ngày 05 tháng 01 năm 2018  
Cao Lanh City, 05<sup>th</sup> January, 2018*

**DISCLOSURE OF INFORMATION ON THE  
STATE SECURITIES COMMISSION'S  
PORTAL AND HOCHIMINH STOCK  
EXCHANGE'S PORTAL**

**Kính gửi/** - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *The State Securities Commission*  
**To:** - Sở Giao dịch chứng khoán TP.HCM/ *Hochiminh Stock Exchange*

- Tên tổ chức/ *Organization name*: Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Y tế DOMESCO/ DOMESCO Medical Import- Export Joint Stock Corporation.
  - Mã chứng khoán / *Securities symbol*: **DMC**
  - Địa chỉ trụ sở chính/ *Address*: 66- Quốc lộ 30- P. Mỹ Phú – TP. Cao Lãnh- tỉnh Đồng Tháp/ No. 66 - National Road 30 - My Phu Ward - Cao Lanh City - Dong Thap Province.
  - Điện thoại/ *Telephone*: 02773 852 278
  - Fax: 02773 851 270
  - Người thực hiện công bố thông tin/ *Submitted by*: Ông Nguyễn Văn Hóa  
Chức vụ/ *Position*: Phó Tổng giám đốc/ Vice General Director
- Loại thông tin công bố:  định kỳ  bất thường  24h  theo yêu cầu  
*Information disclosure type*:  Periodic  Irregular  24 hours  On demand

**Nội dung thông tin công bố (\*)/ Content of Information disclosure (\*):**

Ngày 04/01/2018, Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Y tế DOMESCO đã nhận quyết định số 1156/QĐ-CT về việc xử lý vi phạm hành chính về thuế, kỳ thuế năm tài chính 2016, ký ban hành ngày 29/12/2017. Nay chúng tôi xin công bố nội dung chính như sau:

On 04<sup>th</sup> Jan 2018 *DOMESCO Medical Import- Export JSC have received Decision No. 1156/QĐ-CT regarding tax violation in fiscal year 2016, signed on 29/12/2017. Now we disclose the main content of Decision as follow:*

Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Y tế DOMESCO có trách nhiệm nộp bổ sung vào ngân sách nhà nước số tiền thuế tăng thêm và tiền phạt vi phạm hành chính về thuế là: 32.397.726 đồng.



*DOMESCO Medical Import Export JSC must pay additional tax and penalty to state budget at the amount of 32.397.726 VND.*

Theo công văn Cục thuế tỉnh Đồng Tháp, nội dung vi phạm của Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Y tế DOMESCO là loại vi phạm thường gặp đối với các doanh nghiệp. Việc kê khai sai thuế là do tính khách quan:

*According to the official dispatch of Dong Thap Tax department, the violations of DOMESCO Medical Import Export JSC is a common violation for enterprises. The wrong tax declaration is due to the objectivity.*

- Tại thời điểm DOMESCO lập Báo cáo tài chính năm 2016 (BCTC) thì Cty CP Bao bì ATP chưa có BCTC kiểm toán và tại thời điểm kiểm tra thuế tại DOMESCO thì Cty CP Bao bì ATP đã có BCTC kiểm toán. Số liệu trước và sau kiểm toán của Cty CP Bao bì ATP không trùng khớp nên dẫn đến khoản trích lập dự phòng đầu tư dài hạn nằm ngoài ý muốn của DOMESCO.
- When DOMESCO built financial statement in 2016, ATP packaging JSC did not have audited financial statements. Then at the time of tax inspection at DOMESCO, ATP Packing JSC already has audited financial statements. The difference between pre-audit and post-audit data of ATP Packaging JSC resulting in long-term investment provision is beyond the control of DOMESCO.
- Đồng thời do hiểu nhầm về chính sách dẫn đến kê khai sai thuế VAT cho các khoản tiêu dùng nội bộ. Đây hoàn toàn là sai phạm không mang tính chủ quan.
- Also, misunderstanding in tax policies has led to wrong VAT declaration for internal consumption. These totally are not the intentional violations.

Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Y tế DOMESCO đã hoàn tất nộp tiền truy thu thuế vào ngân sách nhà nước ngay sau khi nhận được quyết định vào ngày 04/01/2018.

*DOMESCO Medical Import Export JSC has completed to pay tax arrears for state budget immediately after receiving the decision on 04/01/2018.*

Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 05/01/2018 tại đường dẫn <http://domesco.com/quan-he-nha-dau-tu/quan-he-co-dong.html>

*This information was disclosed on Company/Fund's Portal on date 05/01/2018 Available at: <http://domesco.com/quan-he-nha-dau-tu/quan-he-co-dong.html>*

Tôi cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*I declare that all information provided in this paper is true and accurate; I shall be legally responsible for any misrepresentation./.*



Nguyễn Văn Hoá

